

## HLÁSENIE POBYTU / Уведомление о месте пребывания

**Pobyt od / Проживание от:**

**do /до:**

1. Meno / Имя:

2. Priezvisko / Фамилия:

3. Dátum a miesto narodenia (štát)/  
Дата и место рождения (государство):

4. Štátna príslušnosť/ Гражданство:

5. Trvalý pobyt v domovskom štáte / Место постоянного жительства в родном  
государстве:

6. Účel cesty do Slovenskej republiky/  
Цель поездки в Словацкую Республику:

7. Číslo pasu / Паспорт №:

8. Vízum (druh, číslo, platnosť od - do) / Виза (вид, №, срок действия с - по):

9. Meno a adresa ubytovacieho zariadenia v Slovenskej republike / Название и адрес  
организации места проживания в Словацкой Республике:

10. Spolucestujúce deti / Вместе со мной следуют дети:

- 1.....
- 2.....
- 3.....
- 4.....

Som si vedomý a súhlasím s nasledujúcim: všetky osobné údaje týkajúce sa mojej osoby, ktoré sú uvedené v tomto formulári, budú poskytnuté príslušným úradom Slovenskej republiky a spracované týmito úradmi, pre účely hlásenia pobytu. Tieto údaje môžu byť vložené do alebo uložené v databázach dostupných príslušným úradom Slovenskej republiky, ak medzinárodná zmluva, ktorou je Slovenská republika viazaná, neustanovuje inak.

*Я осведомлен и согласен с нижеследующим: все личные данные, которые касаются моей личности и которые указаны в этой анкете, будут предоставлены соответствующим органам Словацкой Республики и могут использоваться этими органами с целью уведомления о месте пребывания. Эти данные могут быть сохранены в базах данных, которые доступны соответствующим органам Словацкой Республики, если не оговорены другие условия в международном договоре, подписанном Словацкой Республикой.*

.....  
Podpis cudzinca / Подпись иностранца